



# Government Gazette

Buitengewone *Extraordinary*  
Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuisblad by die Poskantoor Geregistreer)

(REGULATION GAZETTE No. 743)

Price 10c Prys  
Overseas 15c Oorsee  
POST FREE — POSVRY

(REGULASIEKOERANT No. 743)

Vol. 22.]

PRETORIA, 30 DECEMBER 1966.  
30 DESEMBER

No. 1626.

## PROCLAMATION

BY THE STATE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

No. R. 376, 1966.]

DATE OF COMING INTO OPERATION OF THE STATE ATTORNEY AMENDMENT ACT, 1966 (ACT No. 7 OF 1966).

By virtue of the powers vested in me by section 10 of the State Attorney Amendment Act, 1966 (Act No. 7 of 1966), I hereby declare that the provisions of the said Act shall come into operation on 3rd January, 1967.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Brandfort on this Tenth day of December, One thousand Nine hundred and Sixty-six.

C. R. SWART,  
State President

By Order of the State President-in-Council.

P. C. PELSER.

## PROKLAMASIE

VAN DIE STAATSPRESIDENT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.

No. R. 376, 1966.]

DATUM VAN INWERKINGTREDING VAN DIE WYSIGINGSWET OP DIE STAATSPROKUREUR, 1966 (WET NO. 7 VAN 1966).

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 van die Wysigingswet op die Staatsprokureur, 1966 (Wet No. 7 van 1966), verklaar ek hierby dat die bepalings van die genoemde Wet op 3 Januarie 1967 in werking tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Brandfort, op hede die Tiende dag van Desember Eenduisend Negehonderd Ses-en-sestig.

C. R. SWART,  
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

P. C. PELSER.

## GOVERNMENT NOTICES.

### DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE.

No. R. 2108.] [30 December 1966.  
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE No. 1 (No. 1/79).

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
Minister of Finance.

## GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

### DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS.

No. R. 2108.] [30 Desember 1966.  
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE No. 1 (No. 1/79).

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
Minister van Finansies.

### SCHEDULE.

I Tariff Heading	II Statistical Unit	IV Rate of Duty			V Preferential
		III General	M.F.N.		
90.07 By the insertion after subheading No. 90.07.20 of the following: "90.07.30 Electrostatic automatic document reproducers	no.	free "			

NOTE.—Specific provision, free of duty, is made for electrostatic automatic document reproducers.

## BYLAE.

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
90.07 Deur na subpos No. 90.07.20 die volgende in te voeg: „ 90.07.30 Elektrostatische outomatiese dokumentreproduseerders	getal	vry		

OPMERKING.—Spesifieke voorsiening, vry van reg, word vir elektrostatische outomatiese dokumentreproduseerders gemaak.

No. R. 2109.] [30 Desember 1966.  
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT  
OF SCHEDULE No. 1 (No. 1/80).

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
Minister of Finance.

No. R. 2109.] [30 Desember 1966.  
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING  
VAN BYLAE No. 1 (No. 1/80).

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 48 van die Doeane en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
Minister van Finansies.

## SCHEDULE.

I Tariff Heading	II Statistical Unit	III IV V Rate of Duty		
		General	M.F.N.	Preferential
56.05 By the deletion of subheading No. 56.05.70.				

NOTE.—Yarn of cellulosic fibres (discontinuous or waste), containing other man-made fibres or wool (excluding prepared sewing yarn) at present liable to a duty of 8½c per lb., will now fall within subheading No. 56.05.90 at a rate of duty of 25% (General) and 15% (M.F.N.).

## BYLAE.

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
56.05 Deur subpos No. 56.05.70 te skrap.				

OPMERKING.—Garing van sellulosiese vesels (diskontinu of afval), wat ander gefabriseerde vesels of wol bevat (uitgesonderd bereide naaigaring) tans onderhewig aan 'n reg van 8½c per lb. word nou by subpos No. 56.05.90 indeelbaar teen 'n skaal van reg van 25% (Algemeen) en 15% (M.B.N.).

No. R. 2110.] [30 Desember 1966.  
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT  
OF SCHEDULE No. 1 (No. 1/81).

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
Minister of Finance.

No. R. 2110.] [30 Desember 1966.  
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING  
VAN BYLAE No. 1 (No. 1/81).

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Tariff Heading	II Statistical Unit	III IV V Rate of Duty		
		General	M.F.N.	Preferential
76.15 By the deletion of subheading No. 76.15.20. 76.16 By the insertion after subheading No. 76.16.60 of the following: "76.16.70 Knitting needles and crochet hooks	lb.	free "		

NOTE.—The tariff position in respect of knitting needles and crochet hooks of aluminium, is corrected.

BYLAE.

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
76.15 Deur subpos No. 76.15.20 te skrap. 76.16 Deur na subpos No. 76.16.60 die volgende in te voeg: "76.16.70 Breinaalde en hekelnaalde	lb.	vry "		

OPMERKING.—Die tariefposisie ten opsigte van breinaalde en hekelnaalde, van aluminium, word reggestel.

No. R. 2111.] [30 Desember 1966.  
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE No. 3 (No. 3/82).

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
Minister of Finance.

No. R. 2111.] [30 Desember 1966.  
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE No. 3 (No. 3/82).

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
307.04	By the substitution for paragraph (1) of tariff heading No. 39.00 of the following: " (1) Artificial plastic film or sheet (excluding film or sheet of polyvinyl chloride, polyacrylic and polymethacrylic derivatives and acrylomethacrylic copolymers)	Full duty "

NOTE.—The existing rebate provision on film or sheet of polyacrylic and polymethacrylic derivatives and acrylomethacrylic copolymers, for the manufacture of plastic goods, is withdrawn.

BYLAE.

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
307.04	Deur paragraaf (1) van tariefpos No. 39.00 deur die volgende te vervang: " (1) Kunsplastiekfilm of -vel (uitgesonderd film of vel van polivinielchloried, poli-akriël- en polimetakriëlderivate en akrilo-metakriëlkopolimere)	Volle reg "

OPMERKING.—Die bestaande kortingsvoorsiening op film of vel van poli-akriël- en polimetakriëlderivate en akrilo-metakriëlkopolimere, vir die vervaardiging van plastiekgoedere, word ingetrek.

No. R. 2112.] [30 December 1966.  
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT  
OF SCHEDULE No. 3 (No. 3/83).

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
Minister of Finance.

No. R. 2112.] [30 Desember 1966.  
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING  
VAN BYLAE No. 3 (No. 3/83).

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
306.01	By the substitution for tariff heading No. 27.10 of the following: " 27.10 (1) Mineral oil, for the manufacture of chemical compounds (including reactor and tangential oil, for the manufacture of carbon black)	Full duty
	(2) Mineral oil, for the manufacture of dielectric oil	Full duty "
307.01	By the insertion after paragraph (4) of tariff heading No. 39.02 of the following: " (5) Artificial plastic materials (in sheets or rolls), for the manufacture of chemically impregnated materials incorporating an ultra violet barrier	Full duty "
311.01	By the insertion after tariff heading No. 39.06 of the following: " 53.06 Left-over yarns of carded sheep's or lambs' wool (woollen yarn), for the recovery of fibres	Full duty
	53.07 Left-over yarns of combed sheep's or lambs' wool (worsted yarn), for the recovery of fibres	Full duty
	53.10 Left-over yarns of sheep's or lambs' wool, of horsehair or of other animal hair (fine or coarse), for the recovery of fibres	Full duty
	55.05 Left-over yarns of cotton, for the recovery of fibres	Full duty
	55.06 Left-over yarns of cotton, for the recovery of fibres	Full duty
	56.05 Left-over yarns of man-made fibres (discontinuous or waste), for the recovery of fibres	Full duty
	56.06 Left-over yarns of man-made fibres (discontinuous or waste), for the recovery of fibres	Full duty
	63.01 Old clothing and other old textile articles, for the recovery of fibres	Full duty "

NOTE.—Provision is made for a rebate of the full duty on:

- (1) mineral oil, for the manufacture of dielectric oil,
- (2) artificial plastic materials (in sheets or rolls), for the manufacture of chemically impregnated materials incorporating an ultra violet barrier,
- (3) the left-over yarns mentioned and on old clothing and other old textile articles, for the recovery of fibres.

BYLAE.

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Kortings
306.01	Deur tariefpos No. 27.10 deur die volgende te vervang: „ 27.10 (1) Mineraleolie, vir die vervaardiging van chemiese verbindings (met inbegrip van reaktor- en tangensiaalolie, vir die vervaardiging van koolswart)	Volle reg
	(2) Mineraleolie, vir die vervaardiging van diëlektriese olie	Volle reg "
307.01	Deur na paragraaf (4) van tariefpos No. 39.02 die volgende in te voeg: „ (5) Kunstplastykstowwe (in velle of rolle), vir die vervaardiging van chemies geïmpregneerde stowwe waarin 'n ultravioletversperring geïnkorporeer is	Volle reg "
311.01	Deur na tariefpos No. 39.06 die volgende in te voeg: „ 53.06 Oorskietgarings van gekaarde skaap- of lamwol (kaardgaring), vir die herwinning van vesels	Volle reg
	53.07 Oorskietgarings van gekamde skaap- of lamwol (kamgaring), vir die herwinning van vesels	Volle reg
	53.10 Oorskietgarings van skaap- of lamwol, van perdehaar of van ander dierehaar (fyn of grof), vir die herwinning van vesels	Volle reg
	55.05 Oorskietgarings van katoen, vir die herwinning van vesels	Volle reg
	55.06 Oorskietgarings van katoen, vir die herwinning van vesels	Volle reg
	56.05 Oorskietgarings van gefabriseerde vesels (diskontinu of afval), vir die herwinning van vesels	Volle reg
	56.06 Oorskietgarings van gefabriseerde vesels (diskontinu of afval), vir die herwinning van vesels	Volle reg
	63.01 Ou klerasie en ander ou tekstielartikels, vir die herwinning van vesels	Volle reg "

OPMERKING.—Voorsiening word gemaak vir 'n volle korting op die reg op:

- (1) mineraleolie, vir die vervaardiging van diëlektriese olie,
- (2) kunstplastykstowwe (in velle of rolle), vir die vervaardiging van chemies geïmpregneerde stowwe waarin 'n ultravioletversperring geïnkorporeer is,
- (3) gemelde oorskietgarings en op ou klerasie en ander ou tekstielartikels, vir die herwinning van vesels.

No. R. 2113.] [30 December 1966.  
**CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE No. 3 (No. 3/84).**

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
 Minister of Finance.

No. R. 2113.] [30 Desember 1966.  
**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE No. 3 (No. 3/84).**

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
 Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
311.21 311.25	By the deletion of paragraph (3) of subheading No. 56.07.63. By the deletion of subheading No. 56.07.63.	

NOTE.—The provisions for a rebate of duty on certain woven fabrics of subheading No. 56.07.63, for the manufacture of under garments and foundation garments, are withdrawn.

BYLAE.

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
311.21 311.25	Deur paragraaf (3) van subpos No. 56.07.63 te skrap. Deur subpos No. 56.07.63 te skrap.	

OPMERKING.—Die voorsienings vir 'n korting op reg op sekere weefstowwe van subpos No. 56.07.63, vir die vervaardiging van onderklere en vormdrag, word ingetrek.

No. R. 2114.] [30 December 1966.  
**CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE No. 3 (No. 3/85).**

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
 Minister of Finance.

No. R. 2114.] [30 Desember 1966.  
**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE No. 3 (No. 3/85).**

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
 Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
306.13	By the insertion after item 306.12 of the following: “ 306.13 Industry: Fertilizers 29.23 Di-isopropanolamine 29.35 Tetrahydrothiophen dioxide	Full duty Full duty”

NOTE.—Provision is made for a rebate of the full duty on di-isopropanolamine and tetrahydrothiophen dioxide, for the manufacture of fertilizers.

BYLAE.

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
306.13	Deur na item 306.12 die volgende in te voeg: „ 306.13 Nywerheid: Misstowwe 29.23 Diisopropanolamien 29.35 Tetrahidrotiofeendioksied	Volle reg Volle reg”

OPMERKING.—Voorsiening word gemaak vir 'n volle korting op die reg op diisopropanolamien en tetrahidrotiofeendioksied, vir die vervaardiging van misstowwe.

No. R. 2115.] [30 December 1966.]  
 CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT  
 OF SCHEDULE No. 3 (No. 3/86).

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
 Minister of Finance.

No. R. 2115.] [30 Desember 1966.]  
 DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING  
 VAN BYLAE No. 3 (No. 3/86).

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
 Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
306.05	By the substitution for tariff heading No. 32.07 of the following: " 32.07 Carbon black dispersion and other colouring matter (excluding dry pigments with a basis of chrome oxide green, zinc chromate, lead chromate, barium chromate or strontium chromate)	Full duty "
310.01	By the insertion after tariff heading No. 28.17 of the following: " 28.38 Sodium sulphate, for the manufacture of paper pulp	Full duty "
314.01	By the substitution for tariff heading No. 71.16 of the following: " 71.16 Necklace clasps; unfinished parts of imitation jewellery	Full duty "
315.04	By the insertion after tariff heading No. 73.14 of the following: " 73.15 Wire of stainless steel, for the manufacture of woven wire	Full duty "
316.01	By the insertion after tariff heading No. 84.62 of the following: " 84.63 Reduction gears or gear-boxes and parts thereof, for the manufacture of scrapers	Not exceeding the preferential duty "
	By the insertion after paragraph (2) of tariff heading No. 85.01 of the following: " (3) Electric motors, three-phase, from 1 h.p. to 75 h.p., for the manufacture of scrapers	Not exceeding the preferential duty "

NOTES.—

- (1) The provision for a rebate of duty on dry pigments with a basis of chrome oxide green, zinc chromate, lead chromate, barium chromate or strontium chromate, for the manufacture of ink, is withdrawn.
- (2) Provision is made for a rebate of the full duty on sodium sulphate, for the manufacture of paper pulp.
- (3) Provision is made for a rebate of the full duty on necklace clasps, for the manufacture of imitation jewellery.
- (4) Provision is made for a rebate of the full duty on wire of stainless steel, for the manufacture of woven wire.
- (5) Provision is made for a rebate not exceeding the preferential duty on reduction gears or gear-boxes and parts thereof and on certain electric motors, for the manufacture of scrapers.

BYLAE.

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
306.05	Deur tariefpos No. 32.07 deur die volgende te vervang: " 32.07 Koolswartdispersie en ander kleursel (uitgesonderd droë pigmente met 'n basis van chroomoksiedgroen, sinkchromaat, loodchromaat, bariumchromaat of strontiumchromaat)	Volle reg "
310.01	Deur na tariefpos No. 28.17 die volgende in te voeg: " 28.38 Natriumsulfaat, vir die vervaardiging van papierpulp	Volle reg "
314.01	Deur tariefpos No. 71.16 deur die volgende te vervang: " 71.16 Halsnoerknippe; onafgewerkte onderdele van nagemaakte juweliersware	Volle reg "
315.04	Deur na tariefpos No. 73.14 die volgende in te voeg: " 73.15 Draad van vlekvrystaal, vir die vervaardiging van geweefde draad	Volle reg "
316.01	Deur na tariefpos No. 84.62 die volgende in te voeg: " 84.63 Reduksieratte of -ratkaste en onderdele daarvan, vir die vervaardiging van skroppe	Hoogstens die voorkeurreg "
	Deur na paragraaf (2) van tariefpos No. 85.01 die volgende in te voeg: " (3) Elektriese motore, driefasig, van 1 pk. tot 75 pk., vir die vervaardiging van skroppe	Hoogstens die voorkeurreg "

OPMERKINGS.—

- (1) Die voorsiening vir 'n korting op reg op droë pigmente met 'n basis van chroomoksiedgroen, sinkchromaat, loodchromaat, bariumchromaat of strontiumchromaat, vir die vervaardiging van ink, word ingetrek.
- (2) Voorsiening word gemaak vir 'n volle korting op die reg op natriumsulfaat, vir die vervaardiging van papierpulp.
- (3) Voorsiening word gemaak vir 'n volle korting op die reg op halsnoerknippe, vir die vervaardiging van nagemaakte juweliersware.
- (4) Voorsiening word gemaak vir 'n volle korting op die reg op draad van vlekvrystaal, vir die vervaardiging van geweefde draad.
- (5) Voorsiening word gemaak vir 'n korting van hoogstens die voorkeurreg op reduksieratte of -ratkaste en onderdele daarvan en op sekere elektriese motore, vir die vervaardiging van skroppe.

No. R. 2116.] [30 December 1966.  
**CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE No. 5 (No. 5/25).**

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 5 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

T. E. DÖNGES,  
 Minister of Finance.

No. R. 2116.] [30 Desember 1966.  
**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE No. 5 (No. 5/25).**

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 5 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

T. E. DÖNGES,  
 Minister van Finansies.

SCHEDULE.

I Item	II Tariff heading and Description	III Extent of Drawback
503.00	By the insertion after item 503.00 of the following: “ 503.01 Vegetable fat and oil products 15.07 Castor oil, used in the manufacture of castor oil products	Full duty”

NOTE.—Provision is made for a drawback of the full duty on castor oil, used in the manufacture of castor oil products which are exported from the Republic.

BYLAE.

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van teruggawe
503.00	Deur na item 503.00 die volgende in te voeg: „ 503.01 Plantaardige vet- en olieprodukte 15.07 Kasterolie, gebruik by die vervaardiging van kasterolieprodukte	Volle reg”

OPMERKING.—Voorsiening word gemaak vir 'n teruggawe van die volle reg op kasterolie, gebruik by die vervaardiging van kasterolieprodukte wat uit die Republiek uitgevoer word.

No. R. 2134.] [30 December 1966.  
**CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF RULES (No. DAR/2).**

I, Dirk Johannes van Niekerk Groenewald, Secretary for Customs and Excise, acting in terms of the powers vested in me by section 120 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Government Notice No. R. 556 of the 13th April, 1966, by the substitution for rule 3.04 of the following rule:—

“3.04 The charge for rent on goods (except State stores) in any State warehouse in the Republic shall be calculated at the rate of 10 cents for every 100 lb. or portion thereof for every week or portion of a week, subject to a minimum of 25 cents.”

D. J. v. N. GROENEWALD,  
 Secretary for Customs and Excise.

NOTE.—The effect of this notice is that the State warehouse rent, including the minimum payable, is increased.

No. R. 2134.] [30 Desember 1966.  
**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN REËLS (No. DAR/2).**

Ek, Dirk Johannes van Niekerk Groenewald, Sekretaris van Doeane en Aksyns, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 120 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Goewermentskennisgewing No. R.556 van 13 April 1966, deur reël 3.04 deur die volgende reël te vervang:—

„3.04 Die vordering vir huurgeld op goedere (uitgesonderd Staatsvoorrade) in 'n Staatspakhuis in die Republiek word bereken teen 10 sent per 100 lb. of gedeelte daarvan vir elke week of gedeelte van 'n week, onderworpe aan 'n minimum van 25 sent.”

D. J. v. N. GROENEWALD,  
 Sekretaris van Doeane en Aksyns.

OPMERKING.—Die uitwerking van hierdie kennisgewing is dat die Staatspakhuis huurgeld, met inbegrip van die minimum betaalbaar, verhoog word.

DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS.

No. R. 2106.] [30 December 1966.

The State President has been pleased in terms of section 3 of Act No. 44 of 1958, to approve that the Basic Telegram Tariffs for overseas telegrams published in Government Notice No. R. 1790 of the 11th November, 1960, as amended, be further amended as follows:—

Under the heading “Overseas Telegrams”, sub-heading “B. Press Telegrams”, delete:—

“Commonwealth Countries—(a) except Kenya, Uganda and Tanganyika . . . 4, (b) Kenya, Uganda and Tanganyika . . . 2” and replace by “Commonwealth Countries . . . 4”.

DEPARTEMENT VAN POS-EN-TELEGRAAFWESE.

No. R. 2106.] [30 Desember 1966.

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 3 van Wet No. 44 van 1958 sy goedkeuring daaraan te heg dat die Basiese Telegramtariewe vir buitelandse telegramme, afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 1790 van 11 November 1960, soos gewysig, verder soos volg gewysig word:—

Onder die hoof „Buitelandse Telegramme”, subhoof “B. Perstelegramme” skrap:—

„Statebondslande—(a) met uitsondering van Kenja, Uganda en Tanganjika . . . 4, (b) Kenja, Uganda en Tanganjika . . . 2” en vervang deur „Statebondslande . . . 4”.

No. R. 2107.] [30 December 1966.

The State President has been pleased in terms of section 3 of Act No. 44 of 1958 to approve that the Tariff List for the International Telex Service published under Government Notice No. R. 1790 of the 11th November, 1960, as amended, be further amended as follows with effect from the 5th January, 1967:—

Insert the following particulars in alphabetical order:—

Country of destination.	Minimum charge for three minutes.	Each additional minute.	Report charge.
Ceylon.....	R 8.55	R 2.85	R 0.50

**DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING.**

No. R. 2118.] [30 December 1966.  
**LUCERNE SEED SCHEME.**

**PROHIBITION ON THE SALE OF LUCERNE SEED BY PRODUCERS.**

In terms of section 29 (1) of the Marketing Act, 1937 (No. 26 of 1937), I, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister of Agricultural Economics and Marketing, hereby make known that the Lucerne Seed Control Board referred to in section 3 of the Lucerne Seed Scheme, published by Proclamation No. R. 30 of 1963, has in terms of section 19 of that Scheme and with my approval, imposed the prohibition set out in the Schedule hereto in connection with the sale of lucerne seed by producers, in substitution for the prohibition published by Government Notice No. 2989 of 24th December, 1952.

And, I do hereby further make known that this prohibition shall become operative on the date of publication hereof.

D. C. H. UYS,  
Minister of Agricultural Economics and Marketing.

**SCHEDULE.**

1. No producer of lucerne seed shall sell lucerne seed except to or through the Board or such persons as may be determined by the Board.
2. For the purposes of this prohibition—
  - (a) "sell" shall have the meaning assigned to it in the Marketing Act, 1937 (No. 26 of 1937); and
  - (b) any word to which a meaning has been assigned in the Lucerne Seed Scheme, published by Proclamation No. R. 30 of 1963, shall have the same meaning.

**DEPARTMENT OF LABOUR.**

No. R. 2124.] [30 December 1966.  
**INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956.**

The following correction to Government Notice No. R. 2024, appearing in *Government Gazette Extraordinary* No. 1610 (*Regulation Gazette* No. 734) of the 15th December, 1966, is published for general information.

In the English version, substitute the words "to amend the regulations published under Government Notice No. R. 235 of the 21st February, 1964," for the words "to further amend the regulations published under Government Notice No. 2322 of the 14th December, 1956, as amended by Government Notice No. 981 of the 10th November, 1961, and Government Notice No. 697 of the 4th May, 1962," where they appear in the preamble to the Regulation.

No. R. 2107.] [30 Desember 1966.

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens artikel 3 van Wet No. 44 van 1958, sy goedkeuring daaraan te heg dat die Tarieflys vir die Internasionale Teleksdiens afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 1790 van 11 November 1960, soos gewysig, verder, met ingang van 5 Januarie 1967, soos volg gewysig word:—

Voeg die volgende besonderhede in alfabetiese volgorde in:—

Land van bestemming.	Minimum koste vir drie minute.	Elke bykomende minuut.	Verlag-koste.
Ceylon.....	R 8.55	R 2.85	R 0.50

**DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING.**

No. R. 2118.] [30 Desember 1966.  
**LUSERNSAADSKEMA.**

**VERBOD OP DIE VERKOOP VAN LUSERNSAAD DEUR PRODUSENTE.**

Kragtens artikel 29 (1) van die Bemarkingswet, 1937 (No. 26 van 1937), maak ek, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking, hierby bekend dat die Lusernsaadbeheerraad, genoem in artikel 3 van die Lusernsaadskema, gepubliseer by Proklamasie No. R. 30 van 1963, kragtens artikel 19 van daardie Skema, en met my goedkeuring, die verbod in die Bylae hiervan uiteengesit, opgelê het in verband met die verkoop van lusernsaad deur produsente, ter vervanging van die verbod afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 2989 van 24 Desember 1952.

En voorts maak ek hierby bekend dat genoemde verbod op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

D. C. H. UYS,  
Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking.

**BYLAE.**

1. Geen produsent van lusernsaad mag lusernsaad verkoop nie, behalwe aan of deur die Raad of die persone wat deur die Raad bepaal word.
2. By die toepassing van hierdie verbod—
  - (a) het „verkoop” die betekenis wat in die Bemarkingswet, 1937 (No. 26 van 1937), daaraan geheg word; en
  - (b) het ’n woord waaraan in die Lusernsaadskema, afgekondig by Proklamasie No. R. 30 van 1963, ’n betekenis geheg is, dieselfde betekenis.

**DEPARTEMENT VAN ARBEID.**

No. R. 2124.] [30 Desember 1966.  
**WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956.**

Onderstaande verbetering van Goewermentskennisgewing No. R. 2024 wat in *Buitengewone Staatskoerant* No. 1610 (*Regulasiekoerant* No. 734) van 15 Desember 1966 verskyn het, word vir algemene inligting gepubliseer.

In die Afrikaanse teks, vervang die woorde „Goewermentskennisgewing No. 2322 van 14 Desember 1956, soos gewysig by Goewermentskennisgewing No. 981 van 10 November 1961 en Goewermentskennisgewing No. 697 van 4 Mei 1962, verder” waar hul in die inleiding tot die Regulasie verskyn, deur die woorde „Goewermentskennisgewing No. R. 235 van 21 Februarie 1964”.

No. R. 2125.]

[30 December 1966.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956.

PRINTING AND NEWSPAPER INDUSTRY.

EXTENSION OF MAIN PENSION FUND,  
GENERAL BENEFIT FUNDS AND  
LABOURERS' BENEFIT FUND AGREEMENTS.

I, MARAIS VILJOEN, Minister of Labour, hereby, in terms of section 48 (4) (a) (i) of the Industrial Conciliation Act, 1956, extend the periods fixed in Government Notices No. R. 1991 of the 27th December, 1963, No. R. 1416 of the 11th September, 1964, No. 849 of the 11th June, 1965, No. R. 1696 of the 29th October, 1965, No. R. 327 of the 4th March, 1966, No. R. 660 of the 29th April, 1966, No. R. 986 of the 24th June, 1966, No. R. 1747 of the 4th November, 1966, No. R. 1995 of the 27th December, 1963, No. R. 25 of the 3rd January, 1964, No. R. 1695 of the 29th October, 1965, and No. R. 325 of the 4th March, 1966, by a further period of twelve months ending on the 31st December, 1967.

M. VILJOEN,  
Minister of Labour.

DEPARTMENT OF JUSTICE.

No. R. 2117.]

[30 December 1966.

REGULATIONS UNDER SECTION 9 OF THE STATE  
ATTORNEY ACT, 1957 (ACT No. 56 OF 1957).

The State President has been pleased, with effect from the 3rd January, 1967, to make the following regulations in terms of section 9 of the State Attorney Act, 1957 (Act No. 56 of 1957):—

1. A person who has completed his service under articles to the State Attorney or a professional assistant in the office, or a branch of the office, of the State Attorney, shall serve the State in such office or in any branch of the office of the State Attorney for a further period equal to the period of his service under such articles.

2. (a) A person who fails to complete his service under articles to the State Attorney or a professional assistant in the office, or a branch of the office, of the State Attorney shall pay to the State an amount of R200 in respect of each year or part of a year of completed service under such articles.

(b) A person who fails to serve the State Attorney or a professional assistant in the office, or in a branch of the office, of the State Attorney for the period referred to in regulation 1, shall pay to the State the sum of R200 in respect of each year or part of a year of uncompleted service.

3. Any amount due to the State in terms of regulation 2 may be recovered from the person by whom it is due from any moneys due by the State to such person or by civil action instituted by the State in a court of competent jurisdiction, in which latter event, a certificate under the hand of the State Attorney shall be deemed to be sufficient evidence that the amount mentioned in such certificate is due and payable by such person to the State.

4. Government Notice No. 199 of 1963 of the Territory of South West Africa, and Government Notice No. R. 40 of 1964 are hereby repealed.

No. R. 2125.]

[30 Desember 1966.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956.

DRUK- EN NUUSBLADNYWERHEID.

VERLENGING VAN HOOF-, PENSIOENFONDS-,  
ALGEMENE BYSTANDSFONDS- EN ARBEI-  
DERSHULPFONDSOOREENKOMSTE.

Ek, MARAIS VILJOEN, Minister van Arbeid, verleng hierby, kragtens artikel 48 (4) (a) (i) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, die tydperke vasgestel in Goewerementskennisgewings No. R. 1991 van 27 Desember 1963, No. R. 1416 van 11 September 1964, No. 849 van 11 Junie 1965, No. R. 1696 van 29 Oktober 1965, No. R. 327 van 4 Maart 1966, No. R. 660 van 29 April 1966, No. R. 986 van 24 Junie 1966, No. R. 1747 van 4 November 1966, No. R. 1995 van 27 Desember 1963, No. R. 25 van 3 Januarie 1964, No. R. 1695 van 29 Oktober 1965 en No. R. 325 van 4 Maart 1966 met 'n verdere tydperk van twaalf maande wat op 31 Desember 1967 eindig.

M. VILJOEN,  
Minister van Arbeid.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE.

No. R. 2117.]

[30 Desember 1966.

REGULASIES KRAGTENS ARTIKEL 9 VAN DIE  
WET OP DIE STAATSPROKUREUR, 1957 (WET  
No. 56 VAN 1957).

Dit het die Staatspresident behaag om met ingang van 3 Januarie 1967 kragtens artikel 9 van die Wet op die Staatsprokureur, 1957 (Wet No. 56 van 1957), die volgende regulasies uit te vaardig:—

1. Iemand wat sy diens onder leerkontrak by die Staatsprokureur of 'n professionele assistent in die kantoor, of 'n tak van die kantoor, van die Staatsprokureur voltooi het, dien die Staat in sodanige kantoor of in enige tak van die kantoor van die Staatsprokureur vir 'n verdere tydperk gelykstaande met die tydperk van sy diens onder sodanige leerkontrak.

2. (a) Iemand wat versuim om sy diens onder leerkontrak by die Staatsprokureur of 'n professionele assistent in die kantoor, of in 'n tak van die kantoor, van die Staatsprokureur te voltooi, betaal aan die Staat 'n bedrag van R200 ten opsigte van elke jaar of gedeelte van 'n jaar van voltooide diens onder sodanige leerkontrak.

(b) Iemand wat versuim om die Staatsprokureur of 'n professionele assistent in die kantoor, of in 'n tak van die kantoor, van die Staatsprokureur te dien vir die tydperk in regulasie 1 genoem, betaal aan die Staat 'n bedrag van R200 ten opsigte van elke jaar of gedeelte van 'n jaar van onvoltooide diens.

3. Enige bedrag aan die Staat verskuldig ingevolge regulasie 2 kan op die persoon deur wie dit verskuldig is, verhaal word uit enige gelde wat deur die Staat aan genoemde persoon verskuldig is of deur 'n siviele geding ingestel deur die Staat in 'n bevoegde hof. In laasgenoemde geval word 'n sertifikaat onder die hand van die Staatsprokureur geag voldoende bewys te wees dat die bedrag in sodanige sertifikaat genoem, deur sodanige persoon aan die Staat verskuldig en betaalbaar is.

4. Goewerementskennisgewing No. 199 van 1963 van die Gebied Suidwes-Afrika, en Goewerementskennisgewing No. R. 40 van 1964 word hierby herroep.

## CONTENTS.

No.		PAGE
<b>PROCLAMATION.</b>		
R. 376.	Date of Coming into Operation of the State Attorney Amendment Act, 1966	1
<b>Department of Customs and Excise.</b>		
GOVERNMENT NOTICES.		
R.2108.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/79)	1
R.2109.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/80)	2
R.2110.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/81)	2
R.2111.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/82)	3
R.2112.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/83)	4
R.2113.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/84)	5
R.2114.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/85)	5
R.2115.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/86)	6
R.2116.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 5 (No. 5/25)	7
R.2134.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Rules (DAR/2)	7
<b>Department of Post and Telegraphs.</b>		
GOVERNMENT NOTICES.		
R.2106.	Basic Telegram Tariffs for Overseas Telegrams	7
R.2107.	International Telex Service: Amendment to Tariff List	8
<b>Department of Agricultural Economics and Marketing.</b>		
GOVERNMENT NOTICE.		
R.2118.	Lucerne Seed Scheme: Prohibition of the sale of Lucerne Seed by Producers	8
<b>Department of Labour.</b>		
GOVERNMENT NOTICES.		
R.2124.	Correction Notice: Industrial Conciliation Act, 1956	8
R.2125.	Industrial Conciliation Act, 1956: Printing and Newspaper Industry, Extension of Main, Pension Fund, General Benefit Funds and Labourers' Benefit Fund Agreements	9
<b>Department of Justice.</b>		
GOVERNMENT NOTICE.		
R.2117.	Regulations under Section 9 of the State Attorney Act, 1957	9

## INHOUD.

No.		BLADSY
<b>PROKLAMASIE.</b>		
R. 376.	Datum van Inwerkingtreding van die Wysigingswet op die Staatsprokureur, 1966	1
<b>Departement van Doeane-en-Aksyns.</b>		
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.		
R.2108.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/79)	1
R.2109.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/80)	2
R.2110.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/81)	2
R.2111.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/82)	3
R.2112.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/83)	4
R.2113.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/84)	5
R.2114.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/85)	5
R.2115.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/86)	6
R.2116.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 5 (No. 5/25)	7
R.2134.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Reëls (DAR/2)	7
<b>Departement van Pos-en-telegraafwese.</b>		
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.		
R.2106.	Basiese Telegram Tariewe vir Buitelandse Telegramme	7
R.2107.	Internasionale Teleksdiens: Wysiging van Tarieflys	8
<b>Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking.</b>		
GOEWERMENSKENNISGEWING.		
R.2118.	Lusernaadschema: Verbod op die Verkoop van Lusernaad deur Producente	8
<b>Departement van Arbeid.</b>		
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.		
R.2124.	Verbeteringskennisgewing: Regulasie in-gevolge Wet op Nywerheidsversoening, 1956	8
R.2125.	Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Druk- en Nuusbladnywerheid: Verlenging van Hoof-, Pensioenfonds, Algemene Bystandsfonds-, en Arbeidershulpfonds-ooreenkomste	9
<b>Departement van Justisie.</b>		
GOEWERMENSKENNISGEWING.		
R.2117.	Regulasies Kragtens Artikel 9 van die Wet op die Staatsprokureur, 1957	9



Republic of South Africa

Coat of Arms

In Colours

Size 11½ inches by 9 inches

+

Reprinted to design prepared  
by the College of Heraldry

+

PRICE.

R1.10 per copy, post free within the Republic

R1.15 per copy, outside the Republic

Obtainable from the Government Printer  
Pretoria and Cape Town



Wapen van die  
Republiek van Suid-Afrika

In Kleure

Groot 11½ duim by 9 duim

+

Herdruk volgens plan opgemaak  
deur die Kollege van Heraldiek

+

PRYS:

R1.10 per kopie, posvry in die Republiek

R1.15 per kopie, buite die Republiek

Verkrygbaar by die Staatsdrukker  
Pretoria en Kaapstad

## INDUSTRIALISTS, BUSINESSMEN AND ECONOMISTS!

Do you require a comprehensive readily available source of statistical information for the Republic of South Africa over the past 9 years?

*Buy a copy of the Bureau of Statistics' Publication:*

### “ STATISTICAL YEAR BOOK 1965 ”

This publication contains more than 600 pages of statistical tables and 60 full-page charts.

*The following subjects are covered:—*

Population  
Migration  
Vital Statistics  
Health  
Education  
Social Security  
Judicial Statistics  
Labour

Prices  
Agriculture  
Fisheries  
Mining  
Industry  
Internal Trade  
Foreign Trade  
Transport

Communication  
Public Finance  
Statistics of Large Towns  
Currency, Banking and  
General Finance  
National Accounts  
Balance of Payments  
Foreign Liabilities and Assets

Copies obtainable from the  
GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA OR CAPE TOWN

Price R3.45 Overseas R4.35 Post Free

## NYWERAARS, SAKEMANNE EN EKONOME!

Benodig u 'n omvangryke en geredelik beskikbare bron van statistiese inligting vir die Republiek van Suid-Afrika vir die afgelope 9 jaar?

*Koop 'n eksemplaar van die Buro vir Statistiek se Publikasie:*

### „ STATISTIESE JAARBOEK 1965 ”

Hierdie publikasie bevat meer as 600 bladsye van statistiese tabelle en 60 vol-bladsy grafieke.

*Die volgende onderwerpe word gedek:—*

Bevolking  
Volkstrek  
Lewenstatistieke  
Gesondheid  
Onderwys  
Bestaansbeveiliging  
Geregtelike Statistieke  
Arbeid

Pryse  
Landbou  
Visserye  
Mynwese  
Nywerheid  
Binnelandse Handel  
Buitelandse Handel  
Vervoer

Statistieke van Groot Stede  
Kommunikasie  
Openbare Finansies  
Geld- en Bankwese en  
Algemene Finansies  
Nasionale Rekeninge  
Betalingsbalans  
Buitelandse Laste en Bates

Eksemplare van die

STAATSDRUKKER, PRETORIA OF KAAPSTAD verkrygbaar

Prys R3.45 Oorsee R4.35 Posvry

## Registered mail carries no insurance.

Send valuables by  
**INSURED PARCEL POST**  
 and  
 Money by means of a **POSTAL ORDER** or  
**MONEY ORDER.**

Use *air mail parcel post*

———*It's quicker!*

◆  
**CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.**

## Geregistreeerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per  
**VERSEKERDE PAKKETPOS**  
 en  
 Geld deur middel van 'n **POSORDER** of  
**POSWISSEL.**

Stuur u pakkette per *lugpos*

———*dis vinniger!*

◆  
**RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.**

# Buy National Savings Certificates

# Koop Nasionale Spaarsertifikate